

## Shafter AB 617 CSC Meeting – Chat Transcript

May 10, 2021 5:00-7:00 p.m.

00:22:28 Kim Danko - ILG: @Emilia and @Mari please let us know if there are any Spanish-speakers on the conference line

00:22:29 Kim Danko - ILG: Thank you!

00:22:55 Maricela Velasquez - AD: no Spanish speakers on the phone at this time

00:23:05 Kim Danko - ILG: thanks @Mari

00:26:42 Emilia - INT: Fermin Vargas on the conference call line

00:27:15 Heather Heinks - AD: Thank you Emilia

00:35:45 CSC - Byanka Santoyo: I am with Anabel Marquez, Minerva Hernandez, socorro Guzman, Fermin Vargas and Felipa Trujillo for attendance

00:37:53 CSC - Byanka Santoyo: Did we have a agenda setting meeting I didn't see it this month

00:38:45 Jessica Olsen - AD: @byanka: we held it the week after the last meeting. Moving forward, we will have it the week after the monthly meeting so we have time to send a draft, get feedback, and finalize the agenda.

00:43:01 Martin Rodriguez - Richland School District: Hello Everyone I am here as a representative from the Richland School District to provide an update regarding School Filtration and the School Bus Program. I will be leaving the meeting at 5:30 to attend our monthly school board meeting at 6 pm. Mr. John Yanez will remain on the call to provide the update of the bus grant program. Thank you.

00:45:55 Heather Heinks - AD: Sorry we will miss you Martin - THANK YOU for joining us, and for leaving Mr. Yanez behind

00:49:50 CSC - Byanka Santoyo: Can we expand it later to the ozone monitoring

00:51:09 CSC - Gustavo Aguirre Jr: YES!

00:51:37 R - Anabel Marquez: yes

00:51:50 CSC - Byanka Santoyo: Yes

00:53:49 CSC - Byanka Santoyo: But I have the yes from the ladies and Fermin

00:54:28 CSC - Byanka Santoyo: Subcommittee meeting

00:54:28 CSC - Gustavo Aguirre Jr: For me Yes on both!

00:54:39 Ryan Hayashi - AD: Thanks Gus

00:55:38 R - Michele McManus: The location is good. The subcommittee meeting would be good, please let all of know when that is going to meet.

00:55:58 Linguistica Team: Antes de continuar,hay alguien de la linea de Espanol que tenga alguna pregunta o comentario?

00:56:21 Colby Morrow - SoCalGas: Monitoring is an area where I believe budget data will be very helpful; e.g. what is the cost comparison between monitoring for ozone, PM2.5 and other pollutants.

00:56:22 Skott Wall - CARB: Hello everyone! Here is a link to the CARB AB 617 Implementation Funds Budgeted Expenditures as a follow-up to Gustavo's budget request from CARB: [https://ww2.arb.ca.gov/sites/default/files/2021-04/Consultation%20Group%20Draft\\_CARB%20AB%20617%20Budget%202019-20%20Preface%20EO%20Briefing\\_acc.pdf](https://ww2.arb.ca.gov/sites/default/files/2021-04/Consultation%20Group%20Draft_CARB%20AB%20617%20Budget%202019-20%20Preface%20EO%20Briefing_acc.pdf)

00:58:46 Linguistica Team: De parte de Colby, El monitoreo es una area donde creo que presupuesto seria de mucha ayuda. Por ejemplo, cual es la comparacion de costo entre el monitoreo de ozono, PM2.5 y otros contaminantes

01:00:24 Linguistica Team: De Skott: Hola a todos! Aqui esta el enlace para CARB AB 617 implementacion de fondos, gastos de presupuesto para darle seguimiento a la solicitud de presupuesto de Gustavo

01:01:49 R - Lynnda Martin: Thank you John for the update. Any update on the filtration?

01:02:35 Linguistica Team: De Lynnda Martin: Gracias John por darnos los avances. Algun avance en cuanto a la filtracion?

01:02:43 Ryan Hayashi - AD: Thanks John

01:03:19 Linguistica Team: De Ryan: Gracias John

01:04:57 John Yanez - Richland School District: Thank you everyone

01:05:15 Linguistica Team: DE John Yanez: Gracias a todos

01:17:50 R - Michele McManus: Thank you

01:18:42 Linguistica Team: Alguien en la linea de Espanol tiene alguna pregunta?

01:20:59 CSC - Byanka Santoyo: Thank you

01:21:15 Linguistica Team: De Byanka: Gracias

01:25:12 Jessica Olsen - AD: Map that Mike just mentioned: <https://valleyair.mysocialpinpoint.com/shafter-ab617/map>

01:25:34 R - Lynnda Martin: Thank you Michael and Todd. Great news!

01:25:34 Jessica Olsen - AD: the grey comments are directly from the City.

01:26:20 Linguistica Team: De Jessica Olsen: El Mapa que Mike apenas menciono <https://valleyair.mysocialpinpoint.com/shafter-ab617/map>

01:26:57 Linguistica Team: De Lynnda: Gracias Michael y Todd. Grandiosas noticias!

01:29:21 Linguistica Team: De Jessica Olsen: Los Comentarios grises son directamente de la Ciudad

01:35:30 Heather Heinks - AD: <http://community.valleyair.org/selected-communities/shafter>  
Here's the page where you can find the trackers.

01:35:56 Heather Heinks - AD: This link is directly to the current May tracker in English: <http://community.valleyair.org/media/2573/may-shafter-website-tracker.pdf>

01:36:14 Heather Heinks - AD: This link is directly to the current May tracker in Spanish: [http://community.valleyair.org/media/2574/may-shafter-website-tracker\\_sp.pdf](http://community.valleyair.org/media/2574/may-shafter-website-tracker_sp.pdf)

01:36:20      Linguistica Team:      De Heather: Aqui esta la pagina donde puede encontrar el rastreador

01:36:31      Linguistica Team:      <http://community.valleyair.org/selected-communities/shafter>

01:37:09      Linguistica Team:      Aqui esta en el enlace para la pagina directamente al Espanol: [http://community.valleyair.org/media/2574/may-shafter-website-tracker\\_sp.pdf](http://community.valleyair.org/media/2574/may-shafter-website-tracker_sp.pdf)

01:41:31      Heather Heinks - AD:      Thank you Michelle!

01:41:48      Linguistica Team:      De Heather: Gracias Michelle!

01:43:37      Linguistica Team:      Alguna pregunta de la audiencia en Espanol?

02:03:04      R - Lynnda Martin:      what day is the next meeting?

02:03:09      Kim Danko - ILG:      June 14

02:03:15      R - Lynnda Martin:      Thanks

02:03:19      Linguistica Team:      Gracias a Todos